

УДАРНИК

П-Пурга ВКП(б) Райкомлэн но Райисполкомлэн органы

(— АДРЕС: М-Пурга УАССР —)

14 ноябрь
1936 ар
№ 78 (305)

6-тй арзэ
потэ.
Толэзлы
50 коп.
1 номерезлэн
дуныз 5 коп.

Государстволы мултэс нянь вузан

Ильинской сельпо коты-РОВ соку ик 30 метр ману-
рысь колхозник'ёс но едино-
личник'ёс, мултэс ю няньзэс
государстволы вузаны кут-
скизы. Та нунал'ёсы сельпо-
лэн складаз 43,5 центнер
ю-тысь басьтэмын.
Ильинскысь единоличник'-
ёс СЕМЕНОВ ИВАН 5 цент-
нер, но ПЕТРОВ ГУРЬЯН 1
центнер нянь вузасы. ПЕТ-

30 центнер кооперацилы

„Калинино“ колхоз (Ожмос
сельсовет) Ожмос сельполы
мултэс няньзэ 30 центнер
вузас.

Етин сэстон, шуккон но государстволы мертчан сетон ужлэн быдэсметезы сярысь

Райисполком президиумлэн пунктэмысьтыз

Государстволы етин мерт-
чан тыронэз куашкатэм пон-
на, етин сэстон но шуккон
борды чинь пыртыз учкем
понна „Юж пурга“ колхозлэн
председателезлы В. И. Соловь-
евлы строгий выговор ялоно.
Та матысь нунал'ёсы, госу-
дарстволы мертчан сётон план-
зэ быдэстоз шуса Соловьевлэсь
верамзэ лыдэ бастыно.

Льнотрестаез колхозник'ёслы
люкылэм понна („Победа“
колхоз), мертчанэз черсам пон-
на („Красный Факел“ колхоз),
таче факт'ёсыз район орга-
низациослэсь ватэмен ляд'яса,
государстволы мертчан сётон-
лэн ляд мынэменыз Пытцам
сельсоветлэн председателезлы,
Медведевлэ строгий выговор
ялоно.

Соловьевез, Медведевез но
Софроновез (Пурга сельсовет),
та матысь нунал'ёсы ужзэс өз
шопертэ ке, уголовной ответ-
ственность улэ кыскемын ду-
эзы шуса, тодазы уськыто-
но.

„Свободный Труд“ колхозын
мертчан понна бастэм конь-
дон ваньмыз колхоз ужлы ги-
на кутэмын, „Победа“ колхо-

зын треста люкемын,—та уж'-
ёсыз эскырыса, виновноёсэ
показательной судэн судить
карыны косоно (Щепин про-
курорлы).

„1-й май“ колхозлэн, госу-
дарстволы мертчан сётонэн са-
ботаж кылдытэмез понна, кон-
трактационной договорез уж-
вылын быдэстонэз ортчытыны
Софроновез косоно (Пурга
сельсовет).

Уно сельсовет'ёс единолич-
ник'ёс полын покыче уж уг
нуо. Етин ужын саботаж кыл-
дытысь единоличник'ёс ласын
сельсовет'ёсыз контрактацион-
ной договорзэс быдэстыны ко-
соно.

Сельсовет но колхоз пред-
седательёсыз етин возманэз
умой организовать карыны
косоно, одйг кырымез но гус-
-тас карыськыны медаз шедь.
Озы ик тыл потонэз но умой
учконо.

Колхоз склад'ёсын дась
мертчан одйг кырымез но го-
сударстволы сётытэк медаз улы.

Классовой тушмон'ёслэн вы-
лазказылы отпор сётылоно, со-
ос пичи но урод уж лэсты-
ны медаз быгатэ.

Ф. Турцевалэн рекордзэ

„Прогресс“ колхозысь Фек-
ла Турцева етин мертчан шук-
кон ужын уг адзиськы вал.
Со нормазэ но ожитэн гинэ
быдэс'яз. Татчы А. Сапарова

ужаны ветлйз. Солэсь ужан
амалзэ учкыса Турцева 135 ки-
лограмм етин мертчан шуккыны
быгатйз.

„Прогресс“ колхозысь етин мертчан шуккысь Фекла Турцева стахановкалы

Етин мертчан шукконын районамы рекорд
(135 кг.) пунктэменыды ВКП(б) Райком но Рай
исполком тиледыз зечкылало.

Тяляд со нормамды, уже стахановской
амалзэ пычатыса гинэ бастэмын.

Етин мертчан шукконын республикаысьты-
мы стахановец'ёслэсь опытсэс киултыса, вор-
мондэс азылань но вылэ жутоды, бёрсяды му-
кет колхозницаостэс кыскоды шуса оскиськомы.

Классовой тушмон'ёс, солэн гыжжал'ёсыз,
стахановской движенилы люкетыны тыршо.

Соослы, классовой тушмон'ёслы, коть кыче
ужын отпор сётытэк вормон бастыны уг луы.

Умой ужамды понна сю тямьстон манет
тыр промышленной вуз бастыса салам ыстйсь-
комы.

Колхоз правлениез, тыляд ужады кулэ
луись условие кылдытыны косйськомы.

Райисполком—Дмитриева.

ВКП(б) Райком—Смирнов.

Государстволы етин мертчан сетонлэн 13 ноябрь азелы быдэсметез

Сельсовет'ёс	Коя процент
П-Пурга	6,9
Кечур	30,4
Гожня	17,2
Пытцам	26
Ильинск	16,3
Б-Уча	20,4
У-Юри	12,5
В-Монья	16,9
П-Кочол	13,9
Аксакшур	15,5
П-Можга	13,3
Бураново	7,4
Н-Бураново	2,8
К-Демьян	3

Ударник'ёслы премия

„Восход“ колхозын (Вуж-
Монья сельсовет) етин шук-
конысь умой ужасьёслы пре-
минос сёт'ямын.

Льноводка Тепкина ужась-
ёс полын валэктон уж нууса
етинэз эчелыко шуккыны но
стахановец'ёсыз будатыны
сюлмасыкыса ужамез понна
премировать каремын. Руси-
нова но Рябова 29 килограмм
етин мертчан шукко. Соос азы-
ланыз укаты умой ужалом шу-
са, осконлые сётйзы.

Печин.

И. А. Кузнецов сярысь

(ВКП(б) Райком бюрөлэн
11 ноябре 1936 арын пунктэ-
мысьтыз)

Парторганизациялэсь реше-
ниосэ пырак игнорировать кар-
рыса улэм понна, етинэз вуз-
лы берыктонын но мертчанэз
государстволы сётонны саботаж
кылдытэм понна, луонлык'ёс
вань выльёс государстволы ю
тысь сётонэз быдэстымтэ пон-
на, пудолы тырмыт сион да-
сымтэ но вань ужез куашкатэм
понна, классовой тушмон'ёсын
гербаськыса улэмез понна Иван
Андреевич Кузнецовез (П-Мож-
га сельсоветысь „1-й май“
колхозлэн председателез)
ВКП(б) членэ кандидатсысь пот-
тоно.

Азинлыко ужало

„Кизили“ колхозысь Алекса-
ндрова Дарья но Семенова
Мария нуналысь-нуналэ про-
изводительностьсэс жутыса
етин шукко. Соос кыкназы
ик нуналлы 46 килограмм
етин мертчан шукко ини.
К. Зорин.

Тысячник'ёс пример возматэ

Тысячник Созинов Илья 450 кубометр дася
ини. Со 1500 кубометр дасяны обязательство
бастйз. Озы ик „Штурм“ колхозысь колхозник'-
ёс но таке обязательство бастылйзы.

Леспромхозын 30 мурт тысячник'ёс. Соос по-
лын валэктон уж урод пунктэмын. Гожтэт тодым-
тэос но вань на.

Маланин.

Стахановецлэн заработокез

„Виль сарег“ колхозысь
колхозник'ёс вюлэс дасян уж-
ын бере кылыса уг ужало.
Кылем арын ужаны дышыса
туэ ужазинлыко ужало ни. Ро-
мавов Трофим нуналлы быдэ
17-20 манет заработать карылэ.

Со сьёры Гр. Тулбаев, И.
Коровин, В. Фокин, но И. Фо-
кин уиськыса ужало. Та кол-
хозник'ёс но нормазэс 200 про-
центлэсь ятыр быдэс'яло.

Ст. десятник—Бегишев.
Бригадир—Ф. Савельев

Сапаровалэн заработокез

„15 лет Удмуртии“ колхозысь Анастасия Сапарова „Про-
гресс“ но „Кизили“ колхоз'ёсын ужаз. „Прогресс“ колхозын
Сапарова 4 нуналысь 150 манет заработать карыз. „Кизили“
колхозын (Ожмос сельсовет) 2 нунал ужаса 78 манет зара-
ботать карыз.

Етин шукконын выль рекорд

Нунал кустыны 311 килограмм
СЮМСИ. „15 годовщина
октября“ колхозысь МАКСИ-
МОВА Екатерина Кононовна
3 ноября 311 килограмм етин
мертчан шуккиз. Ужез агро-
ном Ипатов кивалтйз.

„Стаханово“ кол- хозын

„Стаханово“ колхозын (Н-
Бураново, азымыл Никольской
гурт) 1 га выльысь етин ычка-
тэк улэ на. Колхозлэн предсе-
дательез Мерзляков государст-
волы мертчан сётонэн уг дыр-
ты. Ычкымтэ етинлэн мертча-
нэз 8-9 номеро дуьсал.

Уж азинскө

„Буденный“ колхозын етин
сэстйсьёс Вера Девятова, А.
Логинава, Ю. Прокопьевна но
А. Кузнецова 3-тй ноябрьсез
ужало. Нормазэс 120 процент-
лэсь ятыр быдэс'яло.

Выль верам колхозницаос
но К. Шукалов, Г. Коростелев,
но А. Тимофеева — колхоз
правлениез премировать каре-
мын.

Етин ужез уг кивалто

„Каймашур“ колхозын етин
куаштон лэстыса өз быдэстэ.
Етинзэс мунчоосын куашто.
Льномялказы өвёл. Колхозлэн
председательез Белоусов етин
сэстйсьёс доры уг пота.

ВКП(б) Райкомлы но Райисполкомлы

Яганысь ужасьслэн кооперативы, 1936 арын, вуз берык'яськонды тупатэм планзэ 112 процентлы быдэстиз. Паевой взнос люкан 116,2 процентлы, вуз каронлэсь прибыль бастон 123,4 процентлы быдэстэмын Растратаос өвөл.

Правденилэн председателез иятые — **А Карпушина.**

Яганысь ужась кооперативлы — Тарасов но Карпушиналы

Вуз карон ужын тупатэм планзэ быдэстэменды, Райком но райисполком тиледыз зечкылало.

Тиляд воремды, вань вуз карись организациослы пример луэ. Государственной коньдонзэ тус-тас каронэн нюр'яськондын но тй умой пример возматиськоды.

Ужась калыкыз обслуживать каронын эшшо но бад'ымесь вормон'ес бастоды шуса оскиськомы.

ВКП(б) райком Осокии.
Райисполком **Дмитрива,**

Сельпоез куашкатон выльсь ужа

Ильинской сельполэн председателез **Халявин,** сельполэсь ваньбурзэ аслыз киултон выльсь ужа. Октябрь толэзь куспун 660 манет, сельполэсь коньдонзэ киултын быгатиз.

26 октябре, Заготконторась 6 куз сапег но хромовой сапег кунянос ваиз вал. Кулэз'я вузан интые, кинды скорем солы, дуно-дунын вузаса быдтиз. Талэсь коньдонзэ нош ик аслыз киултыз.

Октябрь толэзь куспун одйг килограмм но пызь вузамтэ. Пызылы мывэм подводаос буш бергыло.

Халявин, сельполэсь ужзэ куашкатон выльсь ужа. Ноку но юэмысь уг дугдылы.

А. Николаев.

Умой вуз'есыз — тодмоосызлы

Ильинской Сельполэн главной магазинзэ вузкарисез **Домнина,** магазинэ ваем вуз'ес пöлысь умойэссэ тодмоосыз'я гинэ вуза. Соосыз прилавок сьöры ватэ но нокин уг адзы. Кылсарись, 27 октя-

бре пöртэм вуз'есыз тодмоосызлы сёт'яны ватиз.

Сельполэн правлениез Домниналэсь та'че уж'эссэ тодыса но, номыр уг куареты.

Колхозник.

Чиданы луонтэм урод уж'ес

Пурга столовойн уж умой интые нунальсь-нунале урод луэ. Нуналлы быдэ сион полы таракан'ес, кут'ес, нымыр'ес скоро. 6-тй но 9-тй ноябре кык таркысь таракан'ес сюрисы. Складын саль зынемын. Чуланэ пырыны угдуы. Кухнян таракан'ес но кут'ес туж тырос. Сиськон тйрык'ес но сур юон кружкаос ко-пак пож вуын миськисько. Тйрык но ки чүшон'ес учкыны луонтэм сьöдэсь. Халат'ес уг тирмо. Сиськисьслы мисьтаськон но ки чүшон өвөл. Столовойн гурез эстылымтэсь көзыт дуылэ, кылиськыны уг дуы, вешалкаос өвөл.

Столовойлэн директорез **Токарев** та'че чидантэм урод уж'есыз быдтэм интые „дыр өвөл“ шуса, пöртэм муг'ес шедьтэ. Жалобной кыгае та шакрес уж'ес сярись гож'ям'ес тырос ке но, Токарев санэ ик уг поны.

Ужасьслы выговор сётгиса, буйгаткыса улэ. Нош ужез пöртэм уг луы.

Сиськисьслы та'че издеват'ся кариськон, Пурга столовойн быдтэмын луыны кулэ шуса ляд'яськом. Антисанитарияез вöлдисьслы чурит пезьдат сётово.

Гр Чувашев, Печин, Хохлов, Дородов.

„Ударник“ газет лядзисьслы

1937 арлы, асьтэ районной газеттэс выписать карыны дыртэлэ!

„УДАРНИК“ 1937 арлы толэзлы 15 номер потоз.

ДУНЫЗ 1 арлы 9 манет, 6 толэзлы 4 манет но 50 коп. 3 толэзлы 2 м. но 25 коп. 1 толэзлы 75 к одй номерезлэн дуныз 5 коп. Одй хозяйство но аслаз районной газетэтэк медаз кыль.

Учреждениослы но предприятиослы газетлэн дуныз арлы 12 манет, толэзлы 1 манет.

Ачид южкид ке эштэ но южкыты. Гожкоңдэ берелы эн кельты.

Зверь вордон колхозной фермаос

Кировской крайысь Кайской, Омутнинской, Нагорской, Подомской, Белохолуницкой, Зюдинской, Мурашиной Бисеровской, Верховинской, Богородской, Зуевской район'есын зверь вордон колхозной фермаос кылдытыны пус'ёмын. Соос понна ноябре 50 черносе-ребристой зычиос но 50 сурийской эвот'ес ваисько.

Киров ТАСС.

Колхоз'есын радио

Ворошиловлэн нимыныз нимам племхозын (Зуевской район) бад'ым радиоузел тупатэмын. 350 точкаос пуктыламын. Ужасьслэн ваньмаз квартирасазы радиооссы вань. 700 мында точкаос матысь колхоз'есысь колхозник'еслэн коркаосазы тунатэмын луоз. Али колхоз'есы өз'ес кыскон мынэ ини.

Киров ТАСС

Детплощадкаез уг вутто

„Кизили“ колхозын культурной лэсьтиськон план'я туэ детплощадка лэсьтэмын луыны кулэ.

Та дырозь детплощадка вуттытэ на. Лэсьтыны кутскизы но дугдызы. Лэсьтиськон нолэс зор улэ куямын.

Колхозник.

Корюков.

Организовать карымтэ, формально потись бордгазет

Вань ортысь уж'есыз өр'ян, соосыз быдэ'япын большевистской нюр'яськонзэ вöлмытон, — тйчи котькуд бордгазетлэн, нокузы но палэна кельтонтэм ужез луэ.

Тросэз бордгазет'еслэн редактор'ессы тае өз валала на. Колхоз правлениеос бордгазет лэсь кулэлыкэс уг валало, ужзэс уг эскерыло. Редколлегисы кинэ скорем сое пукто, общий собранияосын уг быр'ыло. Тйчи бордгазет уж шоры сь'че учкемен газет'ес ноку'че ужез организовать каронын инты уг басты, формально потыло.

Вераськон „Сталино“ колхозлэн бордгазетэз сярись мынэ. Нимыз та газетлэн „Сталино“ колхозысь общий стенгазета“. Колхозысь кивалтисьслэн гатетлы ним шöдтыны йырвизызы сузымтэ лэся. Редакторез — **Зарбатов.** Колхозлэн председателез Красноперов та ужез нумны сое косийз.

Мае бен возмат'я ас бамаз та газет? Со понна тусса но пуштроез возматэк уг луы. Берло поттэм номерез 23, 25 октябре поттэмын. Нырысь газетэз учкыса бад'ымесь буш интыосыз адске, гож'ятэк кельтэмын. Материал'еслэн заголовок'ессы пишесь, содержанияосыз полысь соосыз шöдтыны (тодманы) уг луы. Кудйзлы нош заголовок сёттэк ик ярам. Гож'ямез шакрес, чебергес гож'яны скломаськиллямтэ, мед гинэ потоз шуиллям.

Табере пуштроез учком. Коть кы'че газетлэсь, нырысь ик передовицае поттэм материалэз учкою луэ. Стсы котьку ик, туня нуналлы важной полысь важное материал гожтэмын луэ. Тави солэн передовицаез.

„3 бригадысь Фе-

доров Федор 20 число собрание потон интые, кышноос дортй велгэм. Кышнооз тодэм но косяктиз тэтчыса потэм. Та понна Федоровез зол шымыртонно луоз..“ (гожтйз бригадир). Тйчи та газет мае котькарлэсь но дуно ужез ляд'я.

Со улын ик „умой ужасьслэн списоксы“. Отын 4 мурт пыртэмын. Тодэм потэ ик вал, мар ужын, нормазэс көня быдэ'яло, малы соос умой ужасьсэ? Тодыны уг луы. Нош Зарбатов, ачиз тодыса-а меда гож'яз?

Тазы гожтэмын на: „Сталино“ колхозысь ревкомиссия гуж ляд ужа, **Лагеев** товар нуллэм понна 5-6 пöрмыткыса улыз. Лагеевы зол ужаны усез, (гож'яз бригадир). Кин тае валалоз?! Лагеев та'че гожтэмез адзгиса шумпотиз, мукет лядзись талэсь марзэ-созэ уз вала.

Эшшо бастом на: „2 бригадын Зюзяева Мария колхоз ужысь пегаса велгэ. Со лодыр, симулянт, сь'че адямиез с-сь исьнерен улгиса лэзэно“. Таиз эшшо но пöртэмгес. Колхоз ужысь пегасьсез, кы'че исьнерен улгиса „нюр'яське“ бордгазет? Вань заметкаосин бригадир гинэ гожтэмын. Газетлэн селькор'есыз но өвөл лэся.

„3 бригадысь лудзверь кад пегаса ветло: М. Чорыгова, М. Бектышева, Ф. Кабалин. Та адямиез колхоззэ куашкато, но непридется куашкатыны, колхоз таостэк страдать уз кары“. (гожтйз бригадир). Таиз, зуч кыл'есын пыргытэк йöвзэ шöдтымтэ. „Непридется“, малы нош „Уз луы“ гожтыны уг луы вал. Озы ик „Страдать“ гожтэмын, „уз ёрмы“ гинэ гожтыса яра вал.

Испаниысь пинал'еслы но нылкышноослы юрттэт сётон

Ожмос сельпоын ужасьсэ, испаниысь пинал'еслы но нылкышноослы 17 манет но 40 коп. люказы

Колпаков Ф.

Октябрьской * * * годовщинаез орчхтон празник дыр'я, торжественной заседамын, „Дружный“ колхозын, испаниысь пинал'еслы 35 манет коньдон люказы.

Сторж'ес овол

„Вална“ колхозысь вал гиндын сторож'ес өвөлэч пудо сионзэс тус-тас карыса быдто. Кутсамтэ сезыез но чабез пудоос сию.

Корюков.

Берыктыны луоно кыл'ес со та гожтэм статейкаосын ошибкоосыз но туж уно.

Эшшо на факт. Лодыр'еслэн списоксы вань.

Ваньмыз огын 5 мурт. „Таос вань колхозник'есыз но колхозницаосыз агитациен куашкатыса возызы. Соосыз тырмыттырмыт, зол-зол шукконо луоз“. Кы'че агитация нуо соос, тодмо өвөл. Мукет сямен вераса, газетлэн конкретностез өвөл.

Вылй возматэм материал'ес сяна, 2-3 материал'ес сярись гожтытэк кельтыса но луоз. Соосыз но одйг тус'емесь — организовать карытэк, оглом урод уж'ес сярись формально гинэ гожтэмын. Быдэсак та бордгазетлэн, тусыз но содержанияез тодмо.

Табере юамды потоз, кыгын нош етйвэз но пышез вуалы берыктонлэн мынэмез, нолэс дасян, пудоез толькытыны дасяськем, гожтэтлы дышетскон уж сярись материал'ес... Умой ужасьслэн, стахановец'еслэн ужан амал'ессы сярись?.. Уд адзы. Овөл. Сь'че уж'еслэсь та бордгазет вераны луонтэм кыдэкин, далэназ.

Вань, та бордгазетлэн янгыш'есызлэн мугез партийной организацилэн та уж шоры чиньы пыртйз учкемез бордысь потэ. Сельсовет но бордгазет'есыз кулэ уг кары, сион ик ачиз но уг поттылы.

А. Хохлов.

Ю-нянь кутсамтэ

У-Юри НСШ-ын щкольной участкаысь арам юзэс та дырозь кабанэн люкаса возэ на. Парсьёс но зазег'ес сиса быдто ини. Кутсан сярись малпаськысь өвөл. **Ник.**

Редактор — **П. А. Аристархов.**
Поттйсь — Райисполком.

Райлит № 96. Заказ № 1304
Удмуртполиграфшксла ФЗУ.
г. Ижевск, ул. Ленина д. № 4